

KA`SI BAHA

Nil sermare poroe poroe pond. rimil
Ot.an' bar.ae kan rawal tula.m leka itil,
Judim koyog ten'go uric' kate ga.hir
Buj keam iska.n menak'a a.di ma.hir.

Latar dha.rti nia.ko okte gad.a pukhri ar.e
Sajao akan mon'j n'elok' bande pond. sa.r.i,
Nase hoete hisit' birla.n' borlon' hila.uk'
N'elte mone jiwi jud.asi ra.ska.te bula.uk'.

Judi Ga.hir hudis katem noam ta.n'khiy
Sa.n'gin' khone ga.wic' amkan onam kha.t.iy,
Noa ge sirjon reak' ma.hima hahar.a
Sirjon reak' mit' siropa KA`SI BAHA.

Sikiom Baha

T.and.i reak' sikiom baha
Hoete lar.aok'kan kedejok'kan,
Dare lewer kodor ha.ria.r. sakam

Hoete lar .aok´kan kedejok´kan.

Ta .nd .i reak´ sikiom baha

Hoete lar .aok´kan kedejok´kan,

One onkage co manwa jion

Isor hirla .re kedejok´kan.

Don´ Seren´

Sopnopuri baha bagan

Gogoe calak´ didi pa .si gujuk´,

E didi maran´ didi

Gogo dolan´ rua .r .e,

Gogo cetan katha balan´ ror .a

Gogo birud didi balan´ calak´.

Isorak´ Bhor

Serma khon dak´keda rohor hasae la .bit´keda

Isor khon gebon n´amet´ kana,

Si kedam ka~r_a~ casa
Pat. bha.da.i tur.im era,
Isor khon gebon n'amet' kana.
Paesa sad.e jhanar jhanar
Hor.o caole jhar jhar,
Isorge coe emabon kan
Ac' do cedak' hale babon emae.

Dha_rti Gogo

Ha.ria.r noa mon'j sohan dha.rti puri
Menak'bona sanamko legeg' a.d.i sa.ri,
ka.mi ka.sni Jaoge apnarak' sanam
Pura.uet'abon ja.rur.ko okte etom.

Paromok'kan sanam jion tabon
Gad.a mud.u a.tuk' dak' leka jemon,
Okoe ho~ ban'bon disa.i paromen okte
Ona do ti.s ho~ ban' ten'gok'a jahan jorte.

Eken abo do saman' sec'bon koyog

Saman' me~t'te n'elok' eken bam tiog,
Noa sirjon sa_rige a_d,i hisit' her_an
N'elam hudisam at_karam enho~m er_an.

Dare na_~r,i buru d_un'ri ar gad_a nala
Manwa la_git' noa do sirjon mala,
Delabon sontorok' sanam boeha
Dha_rti gogo delabon emae sewa.

TOR_ GODO HO_PO_N

Dinge tor_ gođo ho_po_n,
Sendra ane_će jo_mak dho_n;
Cuřuk-cuřuk dare kho_n,
Dař are kocoř do_n.

Bae bo_to_ro_k Ho_ř ho_po_n řhen,
Bae bo_to_ro_k seta pusi řhen;
O_ta tabe_r menaege,
Jo_mak namok oka řhen.

Ghane_y tabe_r,
ghane_y duṛup;
Nam lekhane jo_mak,
Banar jaṅgatey sab.

Hana ḍar noa ḍar,
Do_n kocoṛ menaege;
Ghane_y nĩr phe_ḍo_k,
Ghane_y nĩr de_jo_k,
Mase_ haṅi henaege.

GO _ GO _ UMULRE

Laiet´kanae“Poha Ḍar”...

Noa bhitarre!

Noa citarre!!

Go_go_ umulre...

Dulaṛ goṅgot´ menaka,

Dak jaṅput´, setoṅre baṅcao menak,

Badi baṅiri kho_n baṅcao menak!

Go_go_ umulre...

Chatar umul menak,

Ru-rukhiã menak,

Dulař hambut' menak!

Go_go_ umulre...

Mõ_ńj gun menak,

Disã uihãr menak,

Dulař ce_pe_re_ć menak!

Go_go_ umulre...

Ańcar umul menak,

Ko_řam toa menak,

Hara buru menak!

Go_go_ umulre...

Dukre sukre,

Go_křo_ menak,

Bin mucãt' dulař menak!

Go_go_ umulre...

Sikhauna menak,
Bhage bud batlao menak,
Akil hunarjo_n menaka!

NIL SERMA

Nil serma laphan,
Cariya ko_nan ko_yo_kakre;
Ponḍ poroe rimil,
Nijhum thir hape ne_lokre.

Jarat' sardi seton,
Sin candoak ratre;
Ponḍ poroe rimil tala,
Nil sermage ne_lok phakre.

Banuka he_nde_rimil,
Cekatem aso_k dak,
Jivi kaulauk mo_ne_kahisok,
Cekate bam aikau rak-rak.

Dak bañte hasa,

Ceka ləbidok?

E_r apho_r dana casa,

Ceka hařiařok.

LAN`GA

Dur.up´ dur.up´ teho~n´ lan`gayena

Ten`go ten`go teho~n´ lan`gayena,

D.and.a judi hasome khan

Hante nahte hila.k´me,

Jan`ga judi hasome khan

Banar jan`ga kolšaeme,

Mone judi hasome khan serma don me.

CE_T´ REA´K SANTAL?

Santali ro_r bam bađaea,

Santali o_lo_k bam bađaea;

Santali pařhaok bam bađaea,

To_be_ amdo_...,

Ce_t' reak Santal?

Santali sereń bam baḍaea,
Santali e_ne_ć bam baḍaea;
So_go_e pajheṛ bam baḍaea,
To_be_ amdo_...,

Ce_t' reak Santal?

Tumdaḱ ṭamak ru bam baḍaea,
Tiriḡ, Murli o_ro_ń bam baḍaea;
Banam bam baḍaea,
To_be_ amdo_...,

Ce_t' reak Santal?

Santal saḡai bam baḍaea,
Peṛa beohar bam baḍaea;
Do_bo_k johar bam baḍaea,
To_be_ amdo_...,

Ce_t' reak Santal?

Laṭu kaṭiĆ man-mano_t,
Bam baḍaea;

Santal paris bam baḍaea,
Santal itihās bam baḍaea;
To_be_ amdo_...,
Ce_t´ reak Santal?

Lajaok kanam,
pañci pārḥāt laḍey laḡit´;
Lajaok kanam,
Aricaḷi beohar laḡit´,
Lajaok kanam,
An-ari pañjae laḡit´;
To_be_ amdo_...
Ce_t´ reak Santal?